

1855-08-02

SENDER

Georgia Skovgaard

RECIPIENT

P.C. Skovgaard

FACTS

Document type:
Letter

Sender's location:
Nysø

Recipient's location:
Vordingborg, Iselingen

Mentioned people:
Magdalene Cruusberg
Gitte Høyen
Peter Rørdam
Jeanina Stampe

Archive:
Mappe 7 nr. 04

TRANSCRIPTION

Hr Landskabsmaler Skovgaard

Hr. Asesor Aagaard

Iselinge pr Vordingborg

Nysø thirsdag aften |Stpl Præstø 2/8 1855|

Min søde lille Mand!

Det er faldet mig [ind] at Du maaskee, da vi nu har saadan et yndigt Veir, dog muligt kunde blive færdig og reise ind med mig paa Mandag; og saa er det videre faldet mig [ind] at, hvis Barnedaaben bliver paa Søndag (som jeg da tænker den gjør, skjøndt jeg rigtignok slet Intet har hørt fra Lene) saa kunde Du tage Din Kuffert med Dig og saa Tage med mig til Nysø om Aftenen, istedet for at tage tilbage til Iselingen.

Hvis jeg Intet hører fra Dig, antager jeg det kan skee saaledes, hvis ikke maa jeg høre lidt fra Dig, det er ganske nødvendigt.

Siig mig, har Du ikke faaet

-2-

alle de tre sammenbundne Nøgler med Dig? jeg kan ikke finde de to her, som jeg veed, det var min Hensigt at løse fra; hvis Du har dem og vi ikke kommer ind sammen, maa Du endeligt paa een eller anden Maade see at skaffe mig dem, for den ene hører til Skabet, hvori jeg har Nøglekurven staaende.

Er Du glad for det smukke Veir?

Indlagte Brev fik jeg inden i et fra Tante Gitte, det indeholder mange Hilsener fra Vognserup og Indbydelse dertil.

Igaar gjorde General Hansens Visit her, saae jeg fik ham at see tilgavns nærvæd, men han gjorde ingenlunde behageligere Indtryk end han havde gjort i Afstand, hans Niece var ogsaa med, Jeanina synes saaa godt om hende; siig mig, har Du ikke

-3-

Noget imod hende ?

Rørdams var her netop til Middag, det var pudsigt at see paa Rørdam, da han blev præsenteret, havde jeg været Hansen, havde jeg strax vendt ham Ryggen istedet for at forsøge paa at indlede en Samtale.

Jeg er dygtig søvnig saa det er bedst at jeg siger Dig godnat.

O! gid, o gid! du veed nok hvad; men, hvis det bliver ved at være saa smukt Veir; kunde det ogsaa gøre mig ondt du skulde sidde og kukkelure i Byen.

Din lille Kone



Vgö Måndag Aften

Shpl Pronty 2/8 1855

Min föde lilla Mand!

Du er feldet mig ^{ind} ja Du maa
ske da vi nu har faaet et
gudigt Veir, dog muligt kunde
blive forbig og reise ind med
mig paa Mandag, og faa se
det videre faa det ^{ind} mig (at hvis
Barnedaalen bliver paa Søndag
som jeg da tænker den gjør, ^{hvis}
jeg rigtignok selv Intet har hørt
fra Lene) ja kunde Du tage
Din Kuffert med Dig og saa
tage med mig til Vgö om
Aftenen, ifaldet for at tage
tilbage til Spilings.

Hvis jeg Intet hører fra Dig,
antager jeg det kan skee saa
ledes, hvis ikke maa jeg høre
lidt fra Dig, det er ganske
nødvendigt.

Sig mig, har Du ikke faaet

